

Term-End Examination for M. Phil. / Ph.D. in Translation Studies
June-2014

Course Code: RTT-004

Translation and Power

Time Allowed : Three Hours

Max. Marks: 100

Note: Answer any Five Questions. Questions No. 8 is compulsory. All questions carry equal marks.

1. Define the Role of Translation in Power Discourse.
2. Write an essay on Translation and Cultural Hegemony.
3. Give a detailed account of problems and prospects of inter-language translations in India.
4. Examine critically the issues relating to translating foreign literature.
5. Discuss the translation activities and strategies of translation in post-independent India.
6. Gender issues also shape the translation. Explain with suitable examples.
7. "The ideology affects the act of translation". Elucidate this statement.
8. Write short notes on any **two** of the following (in about **300 words**).
 - a. Translation and National integration.
 - b. The role of English in translation activities in India.
 - c. Translation activities in India during 19th century.
 - d. The role of autonomous institutions in promoting translations in India.